

امارن! ڤيهق جابتن آكام إسلام ڤيراق تيدق برتڠڬوڠجواب كأتس ۖ سَبَّارُغ ڤنمبهن ايات سلاءين درڤد كاندوڠن خطبه يڠ دكلواركن.

#### "هيندري ڤربواتن ڤندراءن"

30 جمادي الأخير 1442 / 12 فبرواري 2021

#### الْحَمْدُ لِلَّهِ الْقَائِل:

# إِنَّمَا ٱلسَّبِيلُ عَلَى ٱلَّذِينَ يَظْلِمُونَ ٱلنَّاسَ وَيَبَغُونَ فِي ٱلْأَرْضِ بِغَيْرِ ٱلْحَقِّ أُوْلَتِ كَهُمْ عَذَابُ أَلِيمٌ ﴿ اللَّهُ اللَّاللَّهُ اللَّهُ الللللَّاللَّا اللَّهُ اللَّا الللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ ا

أَشْهَدُ أَنْ لَآ إِلَهَ إِلَّا اللهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيْكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ سَيِّدَنَا مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ. اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَأَصْعَابِهِ والتَّابِعِيْنَ لَهُمْ بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ الدِّين. صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَأَصْعَابِهِ والتَّابِعِيْنَ لَهُمْ بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ الدِّين. أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ الله! اتَّقُوْا اللهَ 4 أُوْصِيْكُمْ وَإِيَّايَ بِتَقْوَى اللهِ، فَقَدْ فَازَ الْمُتَّقُوْنَ.

## سيدغ جمعة يغ درحمتي الله،

ساي برفسن كفد ديري ساي دان سيدغ جمعة سكالين، ماريله سام ٢ كيت تيڠكتكن كتقواءن كفد الله هي، دغن ملقساناكن سكالا فرينتهن دان منيڠكلكن سكالا لارغنن. موده مودهكن كيت تركولوغ سباكاي همبا الله يغ ترباءيق، برأوليه كجاياءن ددنيا دان دأخيرة. منبر قد هاري اين اكن ممبيچاراكن خطبه يغ برتاجوق "هيندري ڤربواتن ڤندراءن."

## حاضيرين يڠ درحمتي الله سكالين،

منوروت چاتتن سجاره، مشاركت عرب زمان جاهيلية هيدوڤ دالم كأداءن موندور دري سكني أخلاق دان سوسيال. مريك سوك منظاليمي كولوڠن ميسكين دان لمه. ڤربواتن اين جلس برتنتڠن دڠن نيلاي كهاءنسياءن. ماله تيندقن مندرا اداله تيندقن يڠ دلارڠ دالم إسلام. سڤرتيان فرمان الله الله دالم سورة الشورى ايات 42، يڠ دباچاكن اوليه خطيب ڤد أول خطبه تادي:

موجي الله 1

ايات القرءان <sup>2</sup>

صلوات كأتس نبي محمد الله الله الله السله ا

قىسىن تقوى <sup>4</sup>



مقصودن: سسوڠڬوهن جالن (اونتوق مپالهكن) هاپاله ترهادف اورڠ٢ يڠ ملاكوكن كظاليمن كڤد ماءنسي دان برمحاراجاليلا دموك بومي تنڤا السن يڠ بنر. مريك له اورڠ٢ يڠ برأوليه عذاب سيقسا يڠ تيدق ترڤري ساكيتن. (سورة الشورى ايات 42)

برداسركن ايات اين، الله منچلا ڤربواتن ظاليم دان ممبريكن انچمن كڤد كولوڠن يڠ ملاكوكن كظاليمن دڠن عذاب يڠ برت دأخيرة كلق.

### مسلمين يغ درحمتي الله سكالين،

قربواتن قندراءن سريغ برلاكو دالم مشاركت كيت. سباكاي چونتوه، دالم سيكتور فكرجاءن، تردافت مجيكن يغ مندرا فكرجا مريك. دالم كباپقن كيس، مغسا فندراءن اكن مغالمي كسن دري سودوت فيزيكل دان مينتل سفرتي اينسومنيا (insomnia)، كموروغن، دان هيلغ ايغتن. لبيه مپديكن، سستغه فندراءن بركسودهن دغن كهاتين.

نكارا كيت قرنه دكجوتكن دغن كيس قندراءن قمبنتو رومه ورك إندونيسيا ياءيت نيرمالا بونات (Nirmala Bonat) قد تاهون 2004. قد تاهون 2018 قولا، سأورغ قمبنتو رومه ورك إندونيسيا تله ددرا اوليه مجيكن نامون برأخير دغن كهاتين سهاري سلقس دي دسلامتكن دان منريما راوتن.

كيس ٢ اين اداله چونتوه بنتوق قندراءن يڠ برلاكو دالم نكارا كيت. اي تيدق سڤاتوتڻ برلاكو كران مليسيا مروڤاكن نكارا اڠكوتا ڤرتوبوهن بڠسا ٢ برساتو (PBB) يڠ مڠكونا ڤاكاي ڤرإشتهارن حق اساسي ماءنسي سجاكت اتاو (UDHR). ڤركارا 5 (UDHR) مپاتاكن، "تيدق اد سسياڤا ڤون بوليه دكناكن ڤندراءن اتاو لاين اتاو حكومن يڠ ظاليم، تيدق برڤريكهاءنسياءن اتاو مڠهيناكن."



سلاءين ايت، مليسيا سباكاي اغكوتا فرتوبوهن نكارا إسلام (OIC) تله مغكونا فاكاي فركارا 20 فرإشتهارن قاهرة (Kaherah)، يغ مپاتاكن بهاوا، "اداله تيدق دبنركن سسأورغ اينديؤيدو منجالني فندراءن فيزيكل اتاو فسيكولوكي (psikologi) اتاوڤون سبارغ بنتوق فغهيناءن، ككجمن اتاو فنچابولن مرواه."

سباكاي نكارا اغكوتا (PBB) دان (OIC)، نكاراكيت برستوجو اكر تيدق اد اينديويدو يغ تردده كڤد سبارغ بنتوق ڤندراءن. سلاءين ايت، مشاركت ڤرلو مڠمبيل تڠكوڠجواب مننتڠ ڤندراءن يڠ جلس برتنتڠن دڠن نيلاي إسلام دان كهاءنسياءن.

منبر ایغین مپرو قارا قمیمقین، مجیکن، قکاوای قغواتکواس، قنجاوت عوام اتاو کتوا مشارکت اونتوق ممستیکن ستیاف اهلی اتاو اغکوتان تیدق سسکالی ملاکوکن سبارغ بنتوق قندراءن. منبر جوک برهارف اکر اوندغ۲ یغ منجامین کعادیلن دان مننتغ قندراءن دافت دقرکاساکن باکی منجامین کهیدوقن مشارکت یغ سجهترا، برلندسکن شریعة إسلام دان قرینسیف کهاءنسیاءن سجاکت.

#### سيدڠ حاضيرين يڠ دكاسيهي سكالين،

سبلوم معْأخيري خطبه قرتام، كسيمڤولن يغ داڤت كيت امبيل:

قرتام: فندراءن اداله برتنتغن دغن اجرن إسلام دان فنچابولن حق اساسي ماءنسي. كدوا: إسلام مغنجوركن اومتن مننتغ فندراءن دان مليندوغي اورغ٢ يغ دظاليمي. كتيك: إسلام منونتوت كيت بربوات باءيق ترهادف سسيافا جوا تنفا مغيرا لاتر بلاكغ سسأورغ. سام٢ كيت حياتي فرمان الله الله عددالم سورة الأعراف ايات 44: وَنَادَىٰ أَصْحَبُ الْجُنَةِ أَصْحَبَ النّادِ أَن قَدْ وَجَدْنَا مَا وَعَدَنَا رَبُّنَا حَقًا فَهَلَ وَجَدتُم مّا وَعَدَ رَبُّكُم حَقًا قَالُواْ نَعَمَّ فَأَذَّتَ مُؤَذِّنٌ بَيْنَهُمْ أَن لَقَنَةُ اللّهِ عَلَى الظّلِمِينَ هَ وَبَدَتُهُم مّا وَعَدَ رَبُّكُم حَقًا قَالُواْ نَعَمَّ فَاذَّتَ مُؤَذِّنٌ بَيْنَهُمْ أَن لَقَنَةُ اللّهِ عَلَى الظّلِمِينَ هَ



مقصودن: "دان (اڤابيلا اهلي٢ شرك ايت براد دتمقت ماسيڠ٢)، برسروله مريك كقد اهلي نراك: "سسوڠكوهنكامي تله داڤتي اڤ يڠ دجنجيكن كڤدكامي اوليه توهن كامي، سموان بنر. مك اداكه كامو جوك داڤتي اڤ يڠ تله دجنجيكن اوليه توهن كامو بنر؟" مريك منجواب: "بنر". لالو برسروله ڤپرو (ملائكة) انتارا مريك: "بهاوا لعنة الله ترتيمڤاكأتس اورڠ٢ يڠ ظاليم".

بَارَكَ اللهُ لِيْ وَلَكُمْ بِالْقُرْءَانِ الْعَظِيْمِ وَنَفَعَنِيْ وَإِيَّاكُمْ بِمَا فِيْهِ مِنَ الْآيَاتِ وَالذِّكْرِ الْحَكِيْمِ وَتَقَبَّلَ مِنْ وَمِنْكُمْ تِلَاوَتَهُ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيْعُ الْعَلِيْمُ. أَقُولُ قَوْلِيْ هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللهَ الْعَظِيْمَ لِيْ وَلَكُمْ وَلِيْ هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ وَهُ وَلَكُمْ وَالْمُوْمِنِيْنَ وَالْمُؤْمِنِيْنَ وَالْمُؤْمِنَاتِ الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ فَاسْتَغْفِرُوهُ وَلِي هُوَ الْعَفُورُ الرَّحِيْمُ. إِنَّهُ هُوَ الْعَفُورُ الرَّحِيْمُ.

#### خطبه كدوا

الْحَمْدُ لِللّهِ ۚ حَمْدًا كَثِيرًا كَمَا أَمَر. أَشْهَدُ أَن لا إِلَهَ إِلَّا اللهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيْكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ سَيّدِنَا مُحَمَّدٍ ۚ وَعَلَى سَيّدِنَا مُحَمَّدٍ ۚ وَعَلَى سَيّدِنَا مُحَمَّدٍ ۚ وَعَلَى سَيّدِنَا مُحَمَّدٍ ۚ وَعَلَى اللّهُ مَ صَلّ وَسَلّمْ وَبَارِكْ عَلَى سَيّدِنَا مُحَمَّدٍ ۚ وَعَلَى اللّهِ وَأَصْحَابِهِ أَجْمَعِيْنَ. أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللهِ! إِتَّقُوْا اللهَ ۗ وَكُونُوْا مَعَ الصَّادِقِيْنَ.

## قوم مسلمين يڠ درحمتي الله،

منبر مپرو جماعه سوفایا برفکغ تکوه کفد عقیدة إسلامیة، برترسکن أهلی السنة والجماعة، یغ منجادی واریش رسول الله الله فارا صحابت دان تابعین، هیغک کفد کیت هاری این. جاکاله هوبوغن کیت دغن الله دان سسام ماءنسی. معمور کنله رومه ۲ الله دغن إستقامة ملاکوکن عبادة، ترأوتامان صلاة فرض برجماعه. سبدا رسول الله یغ برمقصود: صلاة برجماعه ملبهی صلاة سچارا برسندیرین سباپق 27 درجت. منبر جوک برفسن أکر کیت سام مماتوهی SOP یغ تله دتنقکن. حاضیرله کمسجد دالم ...

موجي الل 5

صلوات كأتس نبي محمد ﷺ 6

ڤسىن تقوى 7



...كأداءن بروضوء، دواجبكن ممباوا سجاده سنديري، دان مماكاي ڤليتوڤ موك.ماريله كيت سام ٢ بروسڤادا دان تروس برأوسها ممبندوڠ ڤنولرن وابقكوۏيد-19.

إِنَّ ٱللَّهُ وَمَلَتَ حَمَلَتُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَعْبِهِ وَسَلِّمْ. اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلْمُسْلِمِيْنَ وَالْمُسْلِمَاتِ اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَعْبِهِ وَسَلِّمْ. اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلْمُسْلِمِیْنَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُوْمِنِیْنَ وَالْمُوْمِنَاتِ، وَأَصْلِحْ ذَاتَ بَیْنِهِمْ وَأَلِّفْ بَیْنَ قُلُوْمِمْ وَاجْعَلْ فِیْ قُلُومِمُ الْإِیْمَانَ وَالْمُوْمِنِیْنَ وَالْمُوْمِنَاتِ، وَأَصْلِحْ ذَاتَ بَیْنِهِمْ وَأَلِّفْ بَیْنَ قُلُومِمْ وَاجْعَلْ فِیْ قُلُومِمُ الْإِیْمَانَ وَالْمُوْمِنِیْنَ وَالْمُوْمِنَاتِ، وَأَصْلِحْ ذَاتَ بَیْنِهِمْ وَأَلِفْ بَیْنَ قُلُومِمْ وَاجْعَلْ فِیْ قُلُومِمُ الْإِیْمَانَ وَالْمُومِنَاتِ، وَأَلْفِي اللهِ عَنَّ اللّهُمَّ ادفعْ عَنّا البَلَاء، وَالوَبَاء، خُصُوصًا وَیرُوسَ اللّهُمَّ ادفعْ عَنّا البَلَاء، وَالوَبَاء، خُصُوصًا وَیرُوسَ الْکُورُونَا، وَالغَلَاء، وَالْمِحَنَ، وَالْفِتَنَ، مَا ظَهَرَ مِنْهَا وَمَا بَطَنَ، عَنْ بَلَدِنَا هَذَا خَاصَّة، وَعَن سَائِر بُلْدَانِ عَامَّة.

يا الله، بركتيله هيدوڤ همبامو يڠ ملقساناكن تونتوتن زكاة، دان كورنياكن رزقي يڠ برليڤت كنداكڤد ڤارا ڤواقف، سوچيكنله هرتا دان جيوا مريك، ليندوڠيله كولوڠن فقراء دان مساكين درڤد ككفورن دان كفقيرن يڠ برڤنجڠن.

يا الله، كورنياكنله توفيق دان هدايهمو ترهادف راج كامي، دولي يغ مها موليا قدوك سري سلطان ڤيراق دار الرضوان، سلطان نزرين معز الدين شاه ابن المرحوم سلطان أزلن محب الدين شاه المغفور له، دان راج ڤرمايسوري ڤيراق دار الرضوان توانكو زارا ساليم سرتا قرابة دراج دان سلوروه رعيت جلات.

رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ. فَيَا عِبَادَ اللهِ،

إِنَّ ٱللَّهَ يَأْمُرُ بِٱلْعَدْلِ وَٱلْإِحْسَنِ وَإِيتَآيِ ذِى ٱلْقُرْبَىٰ وَيَنْهَىٰعَنِ ٱلْفَحْشَآءِ وَٱلْمُنكرِ وَٱلْبَغْيَ
يَعِظُكُمُ لَعَلَّكُمُ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ ۞

فَاذْكُرُوْا اللَّهَ الْعَظِيْمَ يَذْكُرُكُمْ وَاشْكُرُوْهُ عَلَى نِعَمِهِ يَزِدْكُمْ وَاسْأَلُوْهُ مِنْ فَضْلِهِ يُعْطِكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ ، وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا تَصْنَعُوْنَ.

ايات القرءان 8

دعاء اونتوق قوم مسلمين 9